

Antrag um Versetzung/Zuteilung des definitiven Dienstsitzes – Schuljahr 2024/2025
Domanda di trasferimento/assegnazione della sede definitiva – anno scolastico 2024/2025

Grundschule/primaria

Mittelschule/media

Oberschule/secondaria

Hiermit beantrage ich eine im Abschnitt C angegebene Schuldirektion und erkläre in Kenntnis der strafrechtlichen Folgen von falschen Erklärungen im Sinne des D.P.R. vom 28.12.2000, Nr. 445 in geltender Fassung Folgendes: La/Il/sottoscritta/o chiede una delle istituzioni scolastiche elencate nella sezione C e dichiara ai sensi del D.P.R. del 28/12/2000, n. 445 di essere consapevole delle conseguenze penali:

Abschnitt A – Sezione A – Angaben zur Person – dati anagrafici

Steuernummer -codice fiscale	<input type="text"/>
Matrikelnummer – numero di matricola	<input type="text"/>
Nachname – cognome	<input type="text"/>
Vorname – nome	<input type="text"/>
Geburtsdatum – data di nascita	<input type="text"/>
E-Mail-Adresse (Lasis)	<input type="text"/> @schule.suedtirol.it

Abschnitt B – Sezione B – Angaben zur Rechtsstellung – situazione di ruolo

Planstelle im Stellenplan/in der Wettbewerbsklasse -Titolarità nel ruolo/nella classe di concorso

Planstelle in der Schuldirektion – Titolarità nell'istituzione scolastica

Effektiver Dienstsitz in der Schuldirektion – Sede di servizio effettivo nell'istituzione scolastica

Bewertung der Dienste – anzianità del Servizio

1. Anzahl der effektiven Dienstjahre mit einem unbefristeten Arbeitsverhältnis. Das laufende Schuljahr wird nicht mitgezählt Anzianità di servizio effettivamente prestato dopo la decorrenza giuridica della nomina in ruolo. L'anno in corso non si valuta	Jahre/anni	<input type="text"/>		
2. Anzahl der Dienstjahre mit einem befristeten Arbeitsverhältnis und gültigem Studientitel Anzianità complessiva pre-ruolo e con titolo valido	Jahre/anni	<input type="text"/>		
Lehrpersonen, die um Versetzung auf Integrationsstellen ansuchen: 3. Anzahl der Dienstjahre als Integrationslehrperson mit Spezialisierung Insegnanti che richiedono trasferimento come insegnante di sostegno: numero di anni come insegnante di sostegno con specializzazione	unbefristet indeterminato	Jahre/anni <input type="text"/>	befristet determinato	Jahre/anni <input type="text"/>
4. Anzahl der Dienstjahre an einer einklassigen Schule oder Bergschule Numero di anni di servizio prestati in scuole uniche o di montagna	unbefristet indeterminato	Jahre/anni <input type="text"/>	befristet determinato	Jahre/anni <input type="text"/>
5. Dienstjahre mit einem unbefristeten Arbeitsverhältnis, definitivem Dienstsitz an der derzeitigen Schule und im derzeitigen Stellenplan/Wettbewerbsklasse. Das laufende Schuljahr wird nicht mitgezählt. Anzianità di servizio di ruolo prestato senza soluzione di continuità nel ruolo/classe di concorso e nella scuola di attuale titolarità. L'anno in corso non si valuta	Jahre/anni	<input type="text"/>		

Ich habe einen unbezahlten Sonderurlaub aus persönlichen, familiären oder Ausbildungsgründen oder jenen um eine andere Berufserfahrung zu machen genossen. Nur angeben, wenn dadurch der Dienst von 180 Tagen pro Schuljahr nicht erreicht wurde.

Ho usufruito dell'aspettativa per motivi personali, di famiglia o di studio o dell'aspettativa per effettuare altre esperienze lavorative.
Da indicare solo nel caso in cui non abbia prestato servizio per almeno 180 giorni.

Bewertung der Familiensituation – esigenze di famiglia

6. Antrag um Familienzusammenführung (nur eine Wahlmöglichkeit) – Richiesta di ricongiungimento (segnare solo una casella) con:

Ehepartner/coniuge Kinder/figli Eltern/genitori Lebensabschnittspartner/in – convivente

Nach- und Vorname – cognome e nome

Wohnsitzgemeinde – comune di residenza

meldeamtlich wohnhaft seit – residenza anagrafica dal

meldeamtliches Zusammenleben mit dem/der Lebensabschnittspartner/in seit – convivenza anagrafica dal

in der Gemeinde/nel comune di

Anzahl der Kinder der Geburtsjahre 2017 und jünger – Numero di figli che sono nati dal 2017 in poi

Anzahl der Kinder der Geburtsjahre 2005 bis 2016 – Numero di figli che sono nati tra 2005 e il 2016

Vorränge – precedenza (Bescheinigungen beilegen – allegare i certificati)

7. Ich habe selber eine Beeinträchtigung – Situazione di disabilità personale

Ein Familienmitglied muss betreut werden – assistenza a familiari che deve essere assistito:

Ehepartner/coniuge Kinder/figli Eltern/genitori Lebensabschnittspartner/in /convivente Geschwister/fratelli

Nach- und Vorname der zu betreuenden Person/Cognome e nome della persona da assistere:

Wohnsitz der zu betreuenden Person/Residenza della persona da assistere:

dass die oben genannte zu betreuende Person eine schwere Behinderung aufweist, nicht dauerhaft in einer Pflegeeinrichtung untergebracht ist und einer dauerhaften Betreuung bedarf, die/der Unterfertigte leisten kann.

Che la persona da assistere di cui sopra in situazione di gravità, non è ricoverata permanentemente in alcun istituto di cura e necessità di assistenza continuativa che può essere assicurato/a dal/dalla sottoscritto/a

8. Ich habe einen Vorrang, weil mein Ehepartner beim Militär ist und von Amts wegen in nachstehende Gemeinde versetzt wurde/
Ho una precedenza in quanto il coniuge è stato trasferito d'ufficio nel seguente comune:

Bewertung anderer Titel – Titoli generali

9. a,b,c, nur für Lehrpersonen der Grundschule mit einem Laureat in Bildungswissenschaften/Solo per gli insegnanti della scuola primaria con laurea in scienze della formazione

a) Ich habe das Laureat in Bildungswissenschaften abgeschlossen

Ho conseguito la laurea in scienze della formazione

Jahr/anno

b) Ich bin im Besitz des Diploms der Lehrerbildungsanstalt

sono in possesso del diploma di maturità magistrale

Schuljahr/anno scolastico

c) Ich habe einen ordentlichen oder außerordentlichen Wettbewerb bestanden

ho superato un concorso ordinario o straordinario

Jahr/anno

10. Zusätzlich zum Studententitel besitze ich noch weitere universitäre Diplome – oltre al titolo di studio possiedo i seguenti diplomi universitari:

(universitäre Lehrgänge mit einer Laufzeit von weniger als einem Jahr sind nicht anzugeben/non vengono valutati i corsi universitari d'insegnamento con la durata meno di in anno)

Ausgestellt von – attestato da	am- il	Titel – titolo	Mindeststudien- dauer - anni di durata

11. Ich bin im Besitz des folgenden Spezialisierungstitel für Montessori – Sono in possesso del seguente titolo di specializzazione Montessori

Stellenverlierer/in – soprannumerari

Die folgenden Punkte 12 und 13 betreffen jene Lehrpersonen, die aktuell im rechtlichen Stellenplan des Bezugsjahres überzählig sind/i seguenti punti 12 e 13 si riferiscono a docenti, che si trovano in esubero nell'organico di diritto dell'anno scolastico in riferimento

12. Angabe der Punkte aus der internen Rangliste – Punteggio nella graduatoria interna

13. Die Versetzung wird beantragt – Il trasferimento viene richiesto:

auf jeden Fall – in ogni caso

nur wenn die Rückkehr an diese Schule nicht möglich ist – solo se il rientro nella scuola di titolarità non è più possibile

Die folgenden Punkte 14 und 15 betreffen jene Lehrpersonen, die einen definitiven Dienstsitz hatten, und diesen aufgrund rückläufiger Stellen in den letzten acht Jahren verloren haben – i seguenti punti 14 e 15 si riferiscono a docenti che in base al calo delle cattedre hanno perso la sede definitiva negli ultimi otto anni

14. Ich beantrage die Versetzung an meine Herkunftsschule – richiedo il trasferimento alla mia scuola di precedente titolarità:

15. Die Versetzung als Stellenverlierer/in erfolgte im Schuljahr -
anno scolastico del trasferimento come perdente posto:

Integrationsunterricht – insegnamento di sostegno

16. Ich bin im Besitz des Spezialisierungstitels für den Integrationsunterricht seit:

17. Ich befinde mich noch im Fünfjahreszeitraum: Ja / Nein

18. Ich beantrage eine Versetzung auf eine Integrationsstelle: Ja, als 1. Präferenz , als 2. Präferenz

19. Ich beantrage eine Versetzung von Integration auf folgende Wettbewerbsklasse bzw. Stellenplan:

als 1. Präferenz

als 2. Präferenz

